



Maisel Wochenblatt

Generalanzeiger für Meran, Mais und das Burggrafenamt

20

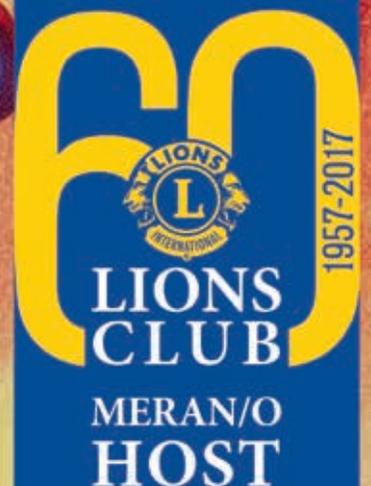


Benefiz Auktion

21.10.2017

16 Uhr
Hotel Terme Meran
Thermenplatz 1

MERANER



Editorial & Inhalt

Liebe Leserinnen, liebe Leser, wieder steht uns ein Jubiläum ins Haus: Der Lions Club Meran Host wird 60 Jahre alt. 60 Jahre, in denen die Mitglieder für ihre Mitmenschen da waren und anderen geholfen haben, so gut sie können. In unserer Titelgeschichte wollen wir Ihnen ein wenig über diese Organisation erzählen und wie sie ihre 60-Jahr-Feier auch dazu verwenden, denen zu helfen, die Hilfe dringend brauchen.

Eine Telefonnummer müssen wir uns in Zukunft gut einprägen: die Nummer 112. Ab 17. Oktober antwortet da die integrierte Leitstelle in Südtirol, also die Landesnotrufzentrale und sorgt dafür, dass die entsprechende Organisation (Notarzt, Rettung, Feuerwehr, Carabinieri, oder was auch immer) effizient informiert wird. Man braucht dann nicht mehr verschiedene Nummern im Kopf haben, sondern, wie schon länger in Europa üblich, reicht diese eine Nummer 112 aus, wenn man in eine Notlage gerät.

Wie gut unsere Zivilschützer arbeiten, auf welch hohem Niveau sie ihre Aufgaben lösen, hat sich am letzten Wochenende in Meran gezeigt. Beim Rescue Day 2017, wie immer professionell vom Weißen Kreuz organisiert, zeigten die verschiedenen Organisationen, dass sie für jeden Notfall bestens gerüstet sind.

Da bleibt nur zu wünschen, dass wir weder die Notfallnummer noch die Zivilschutz-Organisationen jemals in Anspruch nehmen müssen.

Haben Sie eine gute Zeit.

Ernst Müller



Inhalt

Editorial & Inhalt.....03

60 Jahre – und in bester Form:

Lions Club Meran Host04

Infos aus der Gemeinde Meran06

Einheitliche Notrufnummer 112 in Südtirol08

Energetische Sanierung09

Rescue Day 2017 zeigt starke Zivilschutzorganisationen10

Armando Ronca – Moderne Architektur in Südtirol12

Schritte für den Frieden13

Neue Seilbahn Burgstall –Vöran in Betrieb genommen14

Junge Generation kritisiert Verkehrsplan.....15

Rabarama Skin Art Festival in Meran16

Leipzig ist SCM-Schwimmtradition.....17

Jungschar Obermais startet wieder18

Ost West Country Club19

Alberto Trentinher21

Maiser Service Blatt22

Kleinanzeiger22

Infoseite25

Pfarnachrichten26

Fortbildung28

Hautpflege im Herbst30

Peter Senoner im Landesmuseum Schloss Tirol.. 31

Meraner Oberschüler werden Italienmeister32

Südtiroler Miniaturgolfherbst in Naturns, Lana, Algund33

Der Mut, Rebellin zu sein34

Kastanien – ein gesunder Leckerbissen im Herbst.....36

KREATIVE IDEEN für Ihre Druckprodukte!37

Erfolgreiche Renovierung der St. Georgenkirche.38

Metzgerei Walzl in Obermais feierlich eröffnet38

Abschied von Enrico Gabrielli39

Orgel-Büchlein40

Burggräfler Zithermusik und Volkstanz in München41

Tipps für Bücherwürmer42

Impressum42

Leute von heute43

U.: ... iatz hobn sie die Obermoaser Kirch restauriert ...

St.: ... isch de net zu kluan?

O.: ... wenn olle inigian, gian sie nit olle inni. Weil ober nit olle innigian, gian olle inni ...

Maiser Wochenblatt - Info-Box

nächste Ausgabe: Mittwoch, 25.10.2017

Redaktionsschluss: Freitag, 20.10.2017

Internet: www.wochenblatt.it

Kontakte:	Telefon	E-Mail
Redaktion	Ernst Müller 333 - 464 333 4	redaktion@wochenblatt.it
Werbung	Robert Bernard 338 - 303 74 66	robert.bernard@wochenblatt.it
Werbung allgemein	0473 - 49 15 05	werbung@wochenblatt.it
Verwaltung	Helmuth Fritz 335 - 63 777 53	verwaltung@wochenblatt.it
	Fax 0473 - 49 15 03	

Postanschrift: Pfarrgasse 2/b, 39012 Meran (BZ)

kultur in meran mais



Feiern im KIMM-Jugendstil-Saal



Ihre Veranstaltung mit Flair im KIMM Meran - Südtirol

Begeistern Sie Ihre Gäste, Kunden, Mitglieder oder Mitarbeiter mit einem besonderen Ambiente.

Ob festliche Feiern, Versammlungen, Meetings, Präsentationen, Events, Tagungen, Bälle oder Hochzeiten.

Der neu sanierte, denkmalgeschützte Raiffeisensaal ist der ideale Rahmen dafür – ein charmanter Veranstaltungsort, an dem sich Besucher und Gäste vom ersten Moment an wohlfühlen.

Zur Verfügung stehen:

Eine modern ausgestattete Küche mit Wintergarten und Designbar, großzügige Foyers, modernste Video-Licht- Ton- und Bühnentechnik im Saal, sowie ein Festplatz mit Laube und Musikpavillon.

KIMM

kultur in meran mais
Pfarrgasse 2 – I-39012 Meran
Tel. +39 0473 491501 oder
Tel. +39 335 - 63 777 53



www.kimm-meran.it

60 Jahre – und in bester Form: Lions Club Meran Host

Der Lions Club Meran Host feiert seinen sechzigsten Geburtstag. Aber viele von uns wissen vielleicht gar nicht, was so ein Lions Club überhaupt ist.



Seit 100 Jahren gibt es die Dachorganisation der Lions Clubs

Die Lions Clubs International Association wurde von Melvin Jones, einem jungen Chicagoer Manager, der für eine Versicherungsgesellschaft arbeitete, im Jahre 1917 gegründet. Die Dachorganisation feiert also selbst in diesem Jahr ihr 100-jähriges Bestehen. Als Ziele und ethische Grundsätze wurde dabei nach den Vorstellungen von Jones entschieden, dass kein Club die Verbesserung der finanziellen Verhältnisse seiner Mitglieder zum Ziel hat.

Im Jahr 1925 luden sie Helen Keller ein, die aufgrund einer Hirnhautentzündung das Seh- und Sprachvermögen verloren hatte, sich dann aber mit unermüdlicher Stärke für die Belange von Sehbehinderten eingesetzt hatte. Ab diesem Moment engagierte sich der Verein für die Blinden.

In den 1950er und 1960er Jahren expandierte Lions International nach Asien, Europa und Afrika. Der Verband zählt mittlerweile rund 1,3 Millionen Mitglieder in



über 45.000 Vereinen in etwa 202 Ländern und Regionen. 1951 wurde in Mailand der erste italienische Lions-Club gegründet.

Der Zweck des Vereins ist es, Freiwillige in die Lage zu versetzen, ihren Gemeinwesen zu dienen, humanitäre Bedürfnisse zu befriedigen und Frieden und Völkerverständigung durch Clubs zu fördern.

Die Aufgabe des Vereins besteht darin, aktive Clubs zu organisieren, offiziellen Lions-Club-Status zu verleihen, Verbindungen zwischen Clubs zu fördern, Diskussionsorte für alle Themen von öffentlichem Interesse zu schaffen, mit Ausnahme von Parteipolitik oder religiösen Bekenntnissen und die Ziele des Vereins zu fördern.

Lions Clubs International engagiert sich neben dem Einsatz gegen Blindheit auch stark für Jugendliche, im Umweltschutz, baut Heime für Behinderte, bietet Diabetesaufklärung und Programme für Hörgeschädigte an und leistet im Rahmen seiner Stiftung Katastrophenhilfe auf der ganzen Welt.

Der Lions Club Merano/Meran Host ist vom LIONS Club Bozen gesponsert, denn dem LIONS Club Bozen gehörten damals auch die Gründungs-Promotoren Longobardi, Mair, Inderst, Maviglia, Tranquillini und Prinegg an, die die Gründungsmitglieder anwarben. Die Gründung selbst wurde am 12.03.1957 anerkannt und die Gründungsfeier fand am 19.10.1957 im Hotel Bristol in Meran statt. „Am Anfang trafen wir uns sehr informell, unter dem Vorsitz von Tullio Tranquillini im Hotel Bristol und plauderten über dies und jenes sowie auch über die Ziele des LIONS Clubs, die sehr erstrebenswert schienen. Die gegenseitige Achtung und Freundschaft wuchsen zusehends. Was besonders auffiel war die Ungezwungenheit und Natürlichkeit der Beziehungen zwischen deutsch- und italienisch- sprachigen Mitgliedern, was zur damaligen Zeit, und auch später, nach der Verschärfung der interethnischen Beziehungen in Südtirol, gar nicht so selbstverständlich war. Viele Freundschaften zwischen der deutschen und italienischen Sprachgruppe sind damals in die Brüche gegangen, in unserem Club haben wir die kritischen Zeiten gut überstanden.“

Der Lions Club Merano - Meran Host ist heute im sozialen und gesellschaftlichen Leben der Stadt Meran und des Burggrafenamtes eine fest verankerte Institution. Lions-Mitglieder sind Menschen, die sich aufgrund ihrer inneren Einstellung und aus Überzeugung in ihrem sozialen, kulturellen und gesellschaftlichen Umfeld persönlich einbringen. Dies zeigt sich bei vielen Services, die sowohl materieller Natur sind, zum Beispiel durch Beiträge und Spenden, aber passiert auch durch persönliches Zeiteinsatz zu Gunsten Bedürftiger. Der Lions Club Meran ist bis in die 90er Jahre stetig gewachsen und hatte eine stattliche

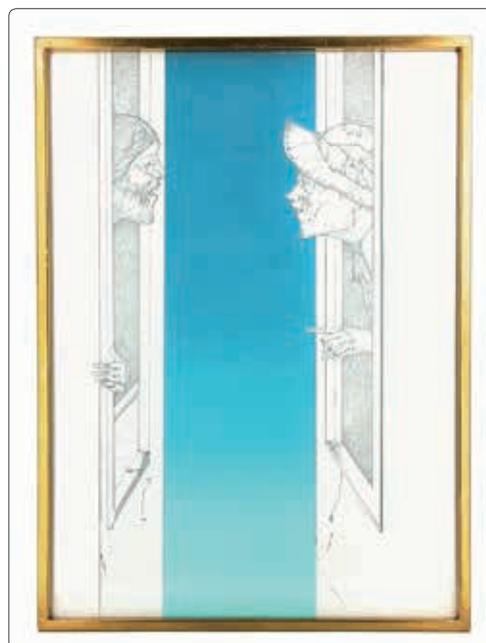


Der derzeitige Präsident des Lions Club Meran Host, Hansi Stingel

Anzahl an Mitgliedern erreicht, dies machte die interne Organisation des Clubs oft schwierig. Schließlich entschied man sich 1993 einen neuen Lions Club in Meran zu gründen und es entstand der Lions Club Meran/Merano Maiense. Beide Clubs, Host und Majense arbeiten heute autonom und mit freundschaftlichen Beziehungen und vielen gemeinsamen Services. Das Clubsekretariat befindet sich in Meran, in der Freiheitsstraße 142.

Weitere Informationen zum Lions Club Meran Host unter www.lionsmeran.org oder auf Facebook unter Lions Club Meran Host Zur 60-Jahr-Feier wird eine Benefiz Auktion am Samstag, 21. Oktober 2017 im Hotel Terme Meran veranstaltet. Es ist dies bereits die zweite dieser Art, denn auch schon vor 10 Jahren zur 50. Charterfeier wurde eine Benefiz Auktion veranstaltet.

Am 21. Oktober werden auf dieser Auktion viele schöne Kunstwerke und Events zum Ersteigern geboten, darunter befinden sich Kunstwerke von Friedrich Gurschler, Karl Plattner, Arnold Mario Dall'O, Paul Flora, Ivo Mahlknecht, Ernst Müller, Anton Frühauf, Franz Lenhart, Adolf Vallazza, Manuel Riz und sogar ein Kunstdruck von Peppi Tischler von drei Monaten aus dem Terminkalender des Altlandeshauptmannes Luis Durnwalder.





Außerdem ein Fluglerlebnis für acht Personen, kulinarische Erlebnisse für jeweils acht Personen, eine persönliche Führung von Reinhold Messner auf dem MMM Firmian, Watten mit Luis & Schnauzer, Ein Skitag mit Werner Heel und Manuela Mölgg und sogar ein Atelierbesuch für vier Personen bei Rudolf Stingel in Meran oder New York Was alles ersteigert werden kann und die Bedingungen findet man auf der Website www.lionsmeran.org.

Die Erlöse aus der Versteigerung teilen sich folgendermaßen auf:

Human Award

Dieser mit 10.000 Euro dotierte humanitäre Preis wird anlässlich zur 60. Charterfeier vom Lions Club Meran Host an eine Persönlichkeit verliehen, die sich in besonderer Weise sozial engagiert. Die Bedeutung des Titels "Human Award" liegt für uns als "menschlicher Maßstab" für das sozial engagierte Verhalten der jeweiligen Preisträger. Die Preisträger verpflichten sich, das gesamte Preisgeld wieder einer sozialen Aktion seiner Wahl zur Verfügung zu stellen.

2.) Ankauf eines Fahrzeuges für den Verein AUTÖS ONLUS Meran zur Beförderung und Betreuung Erwachsener mit Autismus an Ihren Arbeits- und Ausbildungsstellen. Wir kaufen ein Fahrzeug für 10.000 Euro

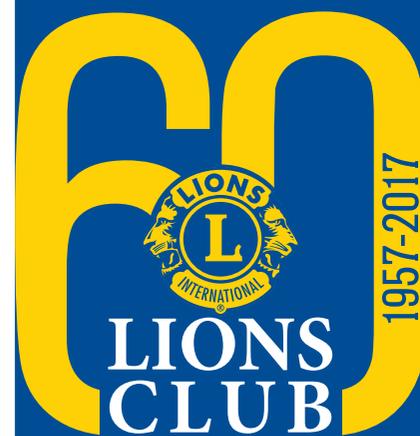
3.) Organisation von Fahrten für Tumorpapatienten aus dem Burggrafenamt zur Strahlentherapie nach Bozen während des Lions- Jahres 2017/18. Die Kosten können stark variieren zwischen 7.000 bis maximal 15.000 Euro (je nach Patientenanzahl und Spesenaufwand). Wir finanzieren dieses Projekt vorläufig nur für dieses Lions-Jahr und versuchen die Öffentlichkeit zu sensibilisieren.

Also spenden wir am 21.10 ca. 30.000 bis maximal 35.000 Euro. Die Versteigerung sollte mindestens 25.000 € einbringen, der Rest wird aus der Clubkassa bezahlt. Die zwei ersten Preise werde sofort nach Auktionsende gegen 18:30 den Preisträgern im Hotel Terme übergeben.

Zusätzlich spenden wir für dieses Lionsjahr (wie jährlich) noch weitere 30.000 € die wir von den Mitgliedern durch deren Beiträgen erhalten. Diese Gelder werden je nach Anfragen und interne Vorschläge vom Vorstand untersucht und dann bewilligt.

Das Hotel Terme Meran stellt die Räumlichkeiten dem Lions Club kostenlos zur Verfügung, dafür gebührt im unser herzlichster Dank.

Als Auktionator fungiert Moderator und ehemaliger Rai Koordinator Rudi Gamper.



MERAN/O
HOST